

利用規約兼同意書

1. CARGOPASSの概要

手荷物配送サービス「CARGOPASS」(以下「CARGOPASS」)とは、お客様の手荷物を取次店舗間(空港又はホテル)まで配送するサービスです。手荷物の配送には、当社の「CARGOPASS運送約款」が適用されます。

2. お客様の注意事項

CARGOPASSにおいて、宿泊施設への配送及び宿泊施設からの配送は、当該施設の宿泊者に限ります。

※配送先ホテルにてご宿泊確認がとれない場合、カゴパスカウンターに手荷物を持ち帰ります。その際、受取りに
こられるまでの一時保管料を追加でご請求致します。

a) 賠償金額の上限

荷物の紛失、重過失による破損は一つの荷物につき、保証10万円を上限とします。

なお、配送の際のキズ・小さな凹みにつきましては当社は一切責任を負いません。

b) 送れない荷物

10万円以上の価値があるもの、貴重品、こわれもの、危険物、動物等。

c) 受付の際にお渡しする控えタグを紛失された場合、受取りの際に身分証明書(免許証等)をご提示いただきます。

3. 配送料金

3辺の合計が140cm未満、かつ重量15kg未満のスーツケース、ボストンバック、リュック 550円/個

3辺の合計が140cm以上、または重量15kg以上のスーツケース、ボストンバック、リュック、ゴルフバック 1,100円/個

4. 手荷物の配送事故への対応

手荷物を取次店にてお預かりしてから配送先にお届けするまでの間に、遅延、破損、紛失等が発生した場合にはCARGOPASS運送約款に基づいて対応します。

5. 配送サービスの中止・中断・変更

当社は以下の事項に該当する場合、予告なく、配送サービスの運営を中止・中断・変更できるものとします。

この場合に利用者が生じた損害について、当社は一切責任を負わないものとします。

a) 配送サービスのシステムの保守を定期的に又は緊急に行う場合

b) 自然災害その他の非常事態により、配送サービスの提供が通常どおりできなくなった場合

c) その他、当社が、配送サービスの運営上、一時的な中断が必要と判断した場合

6. 個人情報の保護

当社は、お客様が登録する個人情報を適切に保護し、当社が定める「個人情報保護方針(プライバシーポリシー)」を遵守します。また、取次店舗についても同社の個人情報保護方針を遵守し、利用者の個人情報を適切に保護します。

7. 損害賠償の請求

お客様が本ご案内に反した行為又は不正もしくは違法に配送サービスを利用することにより、当社に損害を与えた場合、当社は、該当利用者に対して相応の損害賠償(弁護士費用を含む)を請求する場合があります。尚、お客様との間に争いが生じた場合には日本の法律に基づき福岡地方裁判所又は福岡簡易裁判所を専属的合意管轄裁判所とします。

◆ フリークローク設置のホテルにご宿泊のお客様

ホテル指定のフリースペースにお荷物を置かせていただきます。お荷物のお取り間違えのないようお願い致します。必ずスーツケースを施錠した状態でカゴパスカウンターへお預けください。

株式会社ジャパン・ニュース・アドバンス CARGOPASS事業部

上記各事項について確認致しました。 ご署名:

Terms of Use and Agreement

1. Notes

With CARGOPASS, delivery luggage to and from the hotel is limited to guests staying at the hotel.
※If your name is not on the hotel guest list, we will take your luggage back to Fukuoka Airport.

a) Baggage that cannot be sent

Items worth 100,000 yen or more, valuables, fragile items, raw items, dangerous items, animals, etc. We do not guarantee any loss, rot or damage if you put the above items.

b) If you lose the exchange ticket given at the reception, you will be required to present your passport at the time of pick-up.

2. Packages that can be delivered and delivery charges

Suitcases, Boston bags, and rucksacks with a total of 3 sides under 140cm and weight under 15kg ¥550

Suitcases, Boston bags, and rucksacks with a total of 3 sides of 140cm or more or weight 15kg or more ¥1,100

3. In the case of delivery from the hotel to the airport, the luggage pickup location is the domestic terminal B1F CARGO PASS counter.

◆ Staying at hotels with free cloakroom

We will put your luggage in the free space designated by the hotel.

Please don't take the wrong luggage.

Please be sure to lock your suitcase and deposit it at the CARGOPASS counter.

使用条款和协议

1. 客户须知

在 CARGO PASS 中, 往返酒店的送货服务仅限于入住酒店的客人。

※如果您的名字不在酒店客人名单上, 我们会将您的行李送回福冈机场。

a) 无法托运的行李

价值 100,000 日元或以上的物品、贵重物品、易碎物品、未加工物品、危险物品、动物等。

如果您放置上述物品, 我们不保证任何损失、腐烂或损坏

b) 如果您丢失了在接待处收到的换票券, 您将被要求在取票时出示护照。

2. 可以运送的包裹和运费

3边总长小于140cm, 重量小于15kg (under 140cm and weight under 15kg) ¥550

3边总长140cm以上, 或重量15kg以上 ¥1,100

3. 从酒店到机场的情况下, 行李领取地点为国内航班B1F CARGO PASS柜台。

◆ 入住有免费衣帽间的酒店的客人

我们会将您的行李存放在酒店指定的免费空间。请不要搞错行李。

请务必将行李箱锁好并寄存在CARGOPASS柜台。

이용 약관 겸 동의서

1. 고객의 주의사항

CARGO PASS 에서 숙박 시설로의 배송 및 숙박 시설에서의 배송은 해당 시설의 숙박자에 한합니다.

※호텔 투숙객 명단에 고객님의 이름이 없는 경우 수하물을 후쿠오카 공항으로 다시 모셔다 드립니다.

a) 보낼 수 없는 수하물

10만엔 이상의 가치가 있는 것, 귀중품, 깨진 것, 원시 것, 위험물, 동물 등.

상기의 것을 넣었을 경우의 분실, 부패, 파손에 대해서 일질의 보증은 하지 않습니다.

b) 접수시에 건네주는 교환 태그를 분실되었을 경우, 받을 때에 여권을 제시해 주십시오.

2. 배송 가능 수하물, 배송 요금

3변 합계가 140cm 미만, 그리고 중량이 15kg 미만 ¥550

삼변 합계가 140cm 이상, 혹은 중량이 15kg 이상 ¥1,100

3. 호텔에서 공항으로 배송하는 경우 수하물 수령 장소는 국내선 B1F의 CARGO PASS 카운터입니다.

◆ 수하물 전용 공간이 있는 호텔에 숙박하시는 분

호텔 지정 수하물 전용 공간에 수하물을 놓습니다. 짐 실수가 없도록 부탁드립니다.

반드시 가방을 잠긴 상태에서 CARGOPASS 카운터에 맡기십시오.

株式会社ジャパンニュースアドバンス CARGOPASS事業部

I confirmed.

signature: